



Justizministerialblatt für das Land Nordrhein-Westfalen

Düsseldorf, den 1. Juli 2011, Nr. 13

Inhaltsübersicht

Allgemeine Verfügungen

Dienstordnung für den Dienst der katholischen Seelsorge in den Justizvollzugs- einschließlich der Abschiebungshaftanstalten und der Jugendarrestanstalten des Landes Nordrhein-Westfalen..... 130

Bekanntmachungen

Anerkennung von Gütestellen gemäß § 2 GüSchIG NRW..... 131

Personalnachrichten..... 132

Ausschreibungen..... 136

Allgemeine Verfügungen

Nr. 59. Dienstordnung für den Dienst der katholischen Seelsorge in den Justizvollzugs- einschließlich der Abschiebungshaftanstalten und der Jugendarrestanstalten des Landes Nordrhein-Westfalen AV d. JM vom 14. Juni 2011 (4561 - IV A 5) - JMBl. NRW S. 130 -

Die AV d. JM vom 17. Juni (4561 - IV A 5) - JMBl. NRW S. 200 - wird wie folgt geändert:

1

Die Einleitung wird wie folgt neu gefasst:

"Die Erzbischöfe von Köln und Paderborn und die Bischöfe von Aachen, Essen und Münster haben mit Wirkung vom 1. Oktober 2010 die nachstehenden Änderungen der Dienstordnung für den Dienst der katholischen Seelsorge in Justizvollzugs- einschließlich den Abschiebungshaftanstalten und den Jugendarrestanstalten des Landes Nordrhein-Westfalen erlassen. Die Änderungen sind mit mir, soweit mein Geschäftsbereich betroffen ist, abgestimmt."

2

Abschnitt I, Nr. 3 Satz 2:

Die Worte "in einem Angestelltenverhältnis beschäftigt" werden ersetzt durch die Worte "als Beschäftigte gemäß Tarifvertrag für den öffentlichen Dienst der Länder (TV-L) tätig".

3

Abschnitt I, Nr. 4 Satz 1:

Das Wort "Angestellten" wird ersetzt durch die Worte "Beschäftigten gemäß TV-L".

4

Abschnitt II, 4. Spiegelstrich Buchstabe b):
Das Wort "übrigen" wird ersatzlos gestrichen.

5

Abschnitt II, 10. Spiegelstrich:
Der Text des 10. Spiegelstrichs wird ersetzt durch zwei Spiegelstriche und diese Formulierung:
"- Mitwirkung bei Ausführungen Gefangener,
- Durchführung von Ausgängen Gefangener,"

6

Abschnitt II, 16. Spiegelstrich (alt), 17. Spiegelstrich (neu):
Ersatzlos gestrichen werden
a) das Komma nach "StGB" und
b) die Paragraphenbezeichnung "§ 454 StPO".

7

Abschnitt IV, 3. Spiegelstrich:
a) Das Wort "angestellter" wird durch das Wort "beschäftigter" ersetzt.
b) Die Worte "gilt ergänzend Nr. 48 Absatz 3 Untersuchungshaftvollzugsordnung" werden ersetzt durch die Worte "gelten ergänzend § 119 StPO und § 18 Absatz 3 Untersuchungshaftvollzugsgesetz NRW".

8

Abschnitt IV, 5. Spiegelstrich:
Das Wort "Gruppengespräche" wird ersetzt durch die Worte "Gruppen- und Einzelgespräche".

9

Abschnitt IV, 11. Spiegelstrich:
Die Worte "Speicherung und Überwachung" werden ersetzt durch die Formulierung "Überwachung und Aufzeichnung".

10

Abschnitt V, Nr. 1:
Es werden ersatzlos gestrichen:
a) Die Worte "der Präsident oder die Präsidentin des Landesjustizvollzugsamtes Nordrhein-Westfalen - gegebenenfalls",
b) der Gedankenstrich nach "Justizministerium des Landes Nordrhein-Westfalen".

Bekanntmachungen

Nr. 36. Anerkennung von Gütestellen gemäß § 2 GüSchIG NRW Bekanntmachung d. JM vom 21. Juni 2011 (3180 - II. 32) - JMBl. NRW S. 132 -

Der Präsident des Oberlandesgerichts Hamm hat folgende Gütestellen gemäß § 2 GüSchIG NRW anerkannt:

Rechtsanwalt Mark Pilz, Lindhorststr. 25, 46240 Bottrop,
Tel.: 02041/706941, Telefax: 02041/706942,
E-Mail: info@pilz-rechtsanwaelte.de

und

Dominic Baehr, Silberhecke 5, 44265 Dortmund,
Tel.: 0231/467832, Telefax: 0231/7925430
E-Mail: kanzlei@dominicbaehr.de.

Personalnachrichten

Justizministerium

Ernannt:

z. **Ministerialrat** - BesGr. A 16 -: Regierungsdirektor Reiner Mikoteit; z. **Oberamtsrat/-amtsrätin**: Amtsrat/-rätin Michael Derbort u. Beate Dietsch; z. **Amtsrat/-rätin**: Regierungsamtsrat Dieter Werthschulte (Berichtigung der Veröffentlichung vom 15. Juni 2011), Regierungsamtfrau/-amtmann Andreas Illerhaus, Kerstin Jaeger, Marina Lohmann, Claus Pettschuleit u. Vera Tuschen.

OLG-Bezirk Düsseldorf

Gerichte

Ernannt:

z. **Richterin am AG - als d. ständ. Vertr. e. Dir/in.** -: Richterin am AG Cornelia Naujoks in Mettmann; z. **Richter am AG**: Richter Dr. Attila Kali in Mülheim an der Ruhr u. Marc Foerster in Erkelenz; z. **Justizoberamtsrat**: Justizamtsrat Bernd Holk in Rheinberg u. Michael Hüscherlath in Mettmann; z. **Justizamtsrätin**: Justizamtfrau Monika Petrasch in Duisburg-Ruhrort; z. **Sozialamtsrat/-amtsrätin**: Sozialamtmann/-amtfrau Uwe Bergmann in Düsseldorf, Harald Wuttke in Duisburg, Jutta Teufer in Krefeld u. Rüdiger Bludau in Mönchengladbach.

Versetzt:

Richterin am AG Gabriele Unger als Richterin am LG nach Krefeld; Richterin am LG Claudia Stoepel als Richterin am AG in Krefeld.

Ruhestand:

JAmtsrat Dieter Pitschmann in Wuppertal.

Staatsanwaltschaften

Ruhestand:

Leitender Oberstaatsanwalt – BesGr. R 4 – Helmut Schoß in Wuppertal.

Rechtsanwältinnen u. Rechtsanwälte u. Notarinnen/Notare

Neuzulassungen:

Raimo Benger, Michael Keiten, Matthias Krach u. Heiko Schöning in Duisburg, Philipp Bahnmüller, Nicola Becker, Dr. Fritz Behrens, Sonja Bildhäuser, Dr. Mathias Birnbaum, Enrico Brandtjen, Nora Bümlein, Jan-Moritz Degener, Carolin Dittrich, LL.M., Rebecca Dreps, Dorothea Eckhardt, Kristina Fliege, Dr. Soenke Fock, LL.M., Dr. Hannah Gesing, Anja Gollan, Leonie Helmken, LL.M., Annamia Heyermann, Julia Höninger, Till Horst, Dr. Herbert Jötten, Dr. Jan Kleinheisterkamp, Stephan Kloke, Renate Kloppenburg, Spiridon Koliofotis, Wiebke Dorothee Krause, Christian Kuß, LL.M., Juliana Gomes Lacchini, LL.M., Bernhard L. Langemeyer, Brigitte Lübben, Robert Mehrhoff, Dirk-Henning Meier, LL.M., Krysia Melzer, Kaarina Meyn, Sebastian Müller, LL.M., Julia Niiooka, Dr. Marcel Nuys, Björn Röhrenbeck, Dr. Nina Scherf, Jean Michael Schlaak, Dr. Patrick Schlieper, Philipp Schröler, Linda Schumacher, Tim Stratmann, Helena Teichert, LL.M., Arnd Tenfelde, LL.M. u. Michael Voss in Düsseldorf, Verena Riemer in Haan, Vanessa Prühs in Kaarst, Anna Garsky in Krefeld, Sören Beyer in Meerbusch, Yasmin Jordana Hardt in Mönchengladbach, Christian Loewenthal u. Stefan Schwarz in Mülheim an der Ruhr, Shirin Huber in Neuss, Linda Blumberg in Oberhausen, Patrick Ruffer in Ratingen, Dr. Semina Kossek in Remscheid, Barbara Paulsen in Solingen, Stefanie Hilka u. Jasmin Hilscher in Wesel, Gökhan Cakmak, Tonia Hundertmark u. Katja Midunsky-Radnai in Wuppertal.

Bestellt zum Notar:

Notarassessor Dr. Jens Bormann, LL.M. (Harvard) in Ratingen.

OLG-Bezirk Hamm

Gerichte

Ernannt:

z. **Justizamtsrätin**: Justizamtsfrau Anette Meier-Borkeloh in Paderborn, Gabriele Becks in Münster.

Versetzt:

Richterin am AG Wibke Unkel in den Geschäftsbereich des OVG NRW.

Ruhestand:

Richter am AG Karl-Heinz Garbers in Marl; Justizobersekretärin Angelika Kollmann in Borken.

Richterinnen/Richter auf Probe

Ernannt:

Assessor/in Johannes Christoph Marius Eienbröker, Eva-Maria Hamm, Diana Kopf, Johann Schulte, Paul Philipp Weidlich und Mirjam Siedenbiedel.

Staatsanwaltschaften

Ernannt:

z. **Staatsanwältin als Gruppenleiterin** -BesGr. R 1 m. AZ-: Staatsanwältin Susanne Bastians in Dortmund; z. **Staatsanwalt**: Staatsanwalt (Richter auf Probe) Björn Heckhoff in Münster; z. **Ersten Justizhauptwachtmeisterin** - BesGr. A 5 -: Justizhauptwachtmeisterin Anne Gerfen in Paderborn.

Versetzt:

Oberstaatsanwältin Anette Milk aus Hamm nach Essen.

Ruhestand:

Oberstaatsanwalt Klaus Engel in Essen.

Rechtsanwältinnen/Rechtsanwälte u. Notarinnen/Notare

Neuzulassungen und Aufnahmen aus anderen Kammerbezirken:

Julia Artz in Spenge (bisher RAK Koblenz), Dr. Marc Biermann in Münster (bisher RAK Frankfurt), Rudolf H. Bonn in Hagen (bisher RAK Düsseldorf), Mirko Brüßler in Lüdenscheid (bisher RAK Düsseldorf), Nils Hofer in Bielefeld (bisher RAK Köln), Thomas Jungkamp in Münster, Tim Luchtenberg, LL.M. (bisher RAK Frankfurt) in Essen, Wolfram Pott (bisher RAK Berlin) in Münster, Klaus Robert in Ahaus (bisher RAK Celle), Carsten Rüger in Paderborn, Sonja Surek in Lünen (bisher RAK Oldenburg), Katrin Tersteegen in Bocholt (bisher RAK Oldenburg), Tanja Theiß in Minden (bisher RAK Celle), Barbara Frfr. von der Recke in Essen (bisher RAK Düsseldorf), Synthia Winter in Bielefeld.

Löschungen als Rechtsanwalt:

Sonja Trobe in Bochum, Andreas Kremer in Münster, Christina Betsch in Gevelsberg, Thomas Gieske in Münster, Viola Mikolajczak in Dorsten, Susanne Jung in Hemer, Ralf Engel in Essen, Winfried Kästner in Herne-Wanne.

Abgabe in andere Kammerbezirke:

Zemfira Dlovani in Essen, Martin Born in Bielefeld, Renate Kloppenburg in Hamm.

Entlassen aus dem Notaramt:

Rechtsanwalt/ Rechtsanwältin und Notar/ Notarin Erich Kalsen in Bottrop und Cornelia Wüllers in Rheine.

OLG-Bezirk Köln

Gerichte

Ernannt:

z. **Richterin am LG**: Richterin Sandra Miriam Birke Breuer-Weil in Aachen, z. **Justizhauptwachtmeister**: Justizoberwachtmeister Wolfgang Grahl in Bonn, Boris von der Brüggen und Markus Hein in Köln.

Versetzt:

Richterin Dr. Joanna Guttzeit aus Berlin nach Köln.

Ruhestand:

Richter am LG Knut Wiebe in Köln, Obergerichtsvollzieher – BesGr. A 9 m. AZ. – Koni Ort in Schleiden.

Staatsanwaltschaften:

Ernannt:

z. **Oberstaatsanwalt**: Staatsanwalt als Gruppenleiter Bernhard Schubert in Aachen.

LSG und Sozialgerichte

Ernannt:

z. **Richter/in am SG**: Richter/in Dr. Sebastian Saitzek u. Dr. David Kemper in Düsseldorf, Dr. Torsten Wagner in Duisburg u. Frauke Specht in Gelsenkirchen.

Versetzt:

Richterin am SG als weit. Aufs. führ. Richterin Gabriele Lehrmann-Wahl aus Duisburg nach Essen und Vizepräsident des SG Dr. Martin Kühl aus Aachen nach Essen (neue Amtsbezeichnung: Richter/in am LSG); Richter am SG Frank Gerling aus Köln nach Gelsenkirchen; Richterin am SG Dr. Karola Piepenstock aus Dortmund nach Köln; Richter am SG Dr. Tilman Breitkreuz aus Aachen in den Geschäftsbereich der Justizbehörde der Freien und Hansestadt Hamburg.

Ruhestand:

Vorsitzender Richter am LSG Wolfgang Kays in Essen; Richter am SG Günter Schmelzer u. Anno Bellinghausen in Gelsenkirchen; Richterin am SG Annegret Flesch-Siekman in Duisburg; Regierungsoberamtsrat Rudolf Richter in Essen; Regierungsamtmann Rainer Rüsse in Dortmund.

Richterinnen/Richter auf Probe

Ernannt:

Assessor/in Jutta Harde, Simone Goltz, Maika Beer, Dr. Kathrin Weber und Hannes Anselm Stolz.

LAG-Bezirk Hamm

Ernannt:

z. **Richter/in am ArbG**: Richter/in Ina Dirksmeyer in Arnsberg u. Joachim Lennarz in Detmold.

Justizvollzug

Ernannt:

z. **Justizvollzugsamtsinspektor** - BesGr. A 9 m. AZ -: Justizvollzugsamtsinspektor Aloysius van Heukelum in Kleve; z. **Justizvollzugsamtsinspektor**: Justizvollzugshauptsekretär Friedhelm Ney in Moers-Kapellen; z. **Betriebsinspektor**: Hauptwerkmeister Norbert Semper in Gelsenkirchen.

Stellenausschreibungen

Das Land NRW fördert die berufliche Entwicklung von Frauen. Bewerbungen von Frauen sind daher ausdrücklich erwünscht. In den Bereichen, in denen Frauen noch unterrepräsentiert sind, werden sie bei gleicher Eignung, Befähigung und fachlicher Leistung nach Maßgabe des Landesgleichstellungsgesetzes bevorzugt berücksichtigt, sofern nicht in der Person eines Mitbewerbers liegende Gründe überwiegen.

Das Land NRW bemüht sich bevorzugt um die Einstellung und Beschäftigung von schwerbehinderten Menschen. Bewerbungen geeigneter schwerbehinderter Menschen und gleichgestellter behinderter Menschen im Sinne des § 2 Abs. 3 SGB IX sind daher ebenfalls ausdrücklich erwünscht.

Sofern im Einzelnen nichts Anderes bestimmt ist,

- richten sich die Ausschreibungen an Voll- und Teilzeitkräfte,
- sind Bewerbungen innerhalb von zwei Wochen nach dieser Ausschreibung grundsätzlich auf dem Dienstweg einzureichen.

Es wird Bewerbungen entgegengesehen um folgende Stellen:

1	Vizepräsident/in d. AG (R 2 m. AZ.) in Essen
1	Richter/in am Amtsgericht - als d. ständ. Vertr. e. Direktors - (R 2) b. d. AG in Lünen
1	Richter/in am AG - als weit. Aufs. führ. Richter/in - (R 2) b. d. AG Duisburg
1	Vors. Richter/in am VG in Gelsenkirchen
1	Oberstaatsanwalt/-anwältin (R 2) b. d. StA Detmold
1	Oberstaatsanwalt/-anwältin (R 2) b. d. StA Aachen
mehrere	Oberstaatsanwalt/-anwältin (R 2) b. d. StA in Köln
1	Richter/in am AG in Dorsten
1 o. mehrere	Richter/in am AG in Bielefeld

1	Richter/in am AG in Arnsberg
mehrere	Richter/in am LG in Bielefeld
1	Richter/in am AG in Lünen
1	Richter/in am LG in Bonn
1	Richter/in am AG in Bonn
mehrere	Richter/in am LG in Paderborn
1	Richter/in am SG in Detmold
1	Staatsanwalt/-anwältin b. d. StA Aachen
1	Staatsanwalt/-anwältin b. d. StA Bonn
1	Staatsanwalt/-anwältin b. d. StA Köln
1	Staatsanwalt/Staatsanwältin in Paderborn
1	Justizoberamtsrat/-amtsrätin (A 13 m. AZ.) – Rechtspfleger/in mit Koordinierungsaufgaben i. d. Strafvollstreckung - b. e. StA im GStA-Bez. Düsseldorf
mehrere	Justizoberamtsrat/-amtsrätin - Rechtspfleger/in mit Koordinierungsaufgaben i. d. Strafvollstreckung - b. e. StA im GStA-Bez. Düsseldorf - wovon eine Stelle nur mit einer Teilzeitkraft (Beschäftigungsumfang von bis zu 0,5) besetzt werden kann -
1 o. mehrere	Justizoberamtsrat/-rätin (A 13) - Rechtspfleger/in, d. überwiegend Aufgaben innerh. d. Sonderschlüssels wahrn. - im LG-Bez. Wuppertal
1	Sozialoberamtsrat/-amtsrätin (A 13) - Leiter/in der Fachkräfte des ambulanten Sozialen Dienstes - b. d. LG Düsseldorf
1 o. mehrere	Justizamtsrat/-rätin - Rechtspfleger/in, d. überwiegend Aufgaben innerh. d. Sonderschlüssels wahrn. - im LG-Bez. Wuppertal
mehrere	Justizamtsrat/-amtsrätin b. e. StA im GStA-Bez. Düsseldorf
1	Justizamtmann/Justizamtfrau - Rechtspfleger/in o. Sachbearbeiter/in - b. d. StA Bielefeld
mehrere	Justizamtmann/-frau b. e. StA im GStA-Bez. Düsseldorf
mehrere	Justizoberinspektor/in b. e. StA im GStA-Bez. Düsseldorf
1	Regierungsoberinspektor/in b. d. JVA Aachen
1	Justizamtsinspektor/in (A 9 m. AZ.) - Beamten/in, der/die überwiegend zulagenfähige Sachbearbeiteraufgaben nach Abschnitt I b) der RV des JM NRW vom 3.7.1996 in der derzeit gültigen Fassung - 2325 - I B. 24 - wahrnimmt - b. e. StA im GStA-Bez. Düsseldorf
1	Justizvollzugsamtsinspektor/ in (A 9 m. AZ.) - Bereichsleiter/in Funktionsdienst - b. d. JVA Münster - das Anforderungsprofil kann b. d. Leiterin der JVA Münster angefordert werden -

- 1 Justizvollzugsamtsinspektor/ in (A 9 m. AZ.) - Schichtleiter/in - b. d. JVA Münster - das Anforderungsprofil kann b. d. Leiterin der JVA Münster angefordert werden -
- 1 Justizvollzugsamtsinspektor/in (A 9 m. AZ.) - Leiter/in des Krankenpflegedienstes - b. d. JVA Herford - das Anforderungsprofil kann beim Leiter der JVA Herford angefordert werden -
- 1 Justizvollzugsamtsinspektor/in (A 9 m. AZ.) - Systembetreuer/in b. d. JVA Herford - das Anforderungsprofil kann beim Leiter der JVA Herford angefordert werden -
- 1 Justizvollzugsamtsinspektor/in (A 9 m. AZ.) Bereichsleiter/in „Zentrale Dienste“ - b. d. JVA Herford - das Anforderungsprofil kann beim Leiter der JVA Herford angefordert werden -
- 1 Justizvollzugsamtsinspektor/in (A 9 m. AZ.) - Leiter/in der Küche - b. d. JVA Herford - das Anforderungsprofil kann beim Leiter der JVA Herford angefordert werden -
- mehrere Justizamtsinspektor/in - Beamten/in, der/die überwiegend Sachbearbeiteraufgaben nach Abschnitt I b der RV des JM NRW vom 3.7.1996 - 2325 - I B. 24 – wahrnimmt - b. e. StA im GStA-Bez. Düsseldorf
- mehrere Justizvollzugsamtsinspektor/in b. d. JVA Rheinbach
- mehrere Justizvollzugsamtsinspektor/in b. d. JVA Münster
- 1 Justizvollzugsamtsinspektor/in b. d. JVA Hagen
- mehrere Justizvollzugshauptsekretär/in b. d. JVA Rheinbach
- mehrere Justizvollzugshauptsekretär/in b. d. JVA Münster
- mehrere Justizhauptsekretär/in b. e. StA im GStA-Bez. Düsseldorf
- mehrere Justizobersekretär/in b. e. StA im GStA-Bez. Düsseldorf

Dozent/in an der FHR NRW

Die Fachhochschule für Rechtspflege Nordrhein-Westfalen sucht einen Beamten/eine Beamtin des gehobenen Vollzugs- und Verwaltungsdienstes, der/die bereit ist, im Abordnungsverhältnis ab dem 2. November 2011 für mehrere Jahre als Dozent/in an der Fachhochschule im Fachbereich Strafvollzug vor allem das Studienfach „Vollzugsverwaltung“ (mit Schwerpunkt Arbeitsverwaltung) zu lehren.

Die ausgeschriebene Stelle kann ggf. auch mit Teilzeitkräften besetzt werden.

Bewerbungen von Frauen sind ausdrücklich erwünscht. In den Bereichen, in denen Frauen unterrepräsentiert sind, sind sie nach Maßgabe des Landesgleichstellungsgesetzes bei gleicher Eignung, Befähigung und fachlicher Leistung bevorzugt zu berücksichtigen, sofern nicht in der Person eines Mitbewerbers liegende Gründe überwiegen.

Die Bewerbung geeigneter Schwerbehinderter und gleichgestellter behinderter Menschen im Sinne des § 2 Abs. 3 Sozialgesetzbuch IX (SGB IX) ist erwünscht.

Bewerbungen sind bis zum 15. Juli 2011 auf dem Dienstweg an die Direktorin der Fachhochschule für Rechtspflege Nordrhein-Westfalen zu richten.

Geschäftsleiter/in b. d. LG Siegen

Bei dem Landgericht Siegen ist zum 01.01.2012 der Dienstposten der Geschäftsleiterin/des Geschäftsleiters zu besetzen. Die Funktion ist derzeit in der Bandbreite den Besoldungsgruppen A 13 BBesO (gehobener Dienst) bis A 14 BBesO (höherer Dienst/Aufstiegsbeamte) zugeordnet.

Bewerben können sich alle Beamtinnen und Beamten des gehobenen Justizdienstes sowie alle Beamtinnen und Beamten, denen ein Amt der Besoldungsgruppen A 13 bis A 14 BBesO (höherer Dienst/ Aufstiegsbeamte) übertragen ist.

Bewerbungen sind innerhalb von zwei Wochen nach dieser Ausschreibung auf dem Dienstwege an den Präsidenten des Oberlandesgerichts in Hamm zu richten.

Leiter/in des Sozialdienstes bei der Justizvollzugsanstalt Essen

Bei der Justizvollzugsanstalt Essen ist die Funktion der Leiterin oder des Leiters des Sozialdienstes zu besetzen. Die Funktion ist in der Bandbreite den BesGr. A 11 bis A 12 (gD) zugeordnet. Bewerbungen von Tarifbeschäftigten sind nicht ausgeschlossen. Das Anforderungsprofil kann bei dem Justizministerium Nordrhein-Westfalen erbeten werden.

Gruppenleiter/in des ambulanten Sozialen Dienstes b. d. LG Arnsberg

Bei dem LG Arnsberg ist demnächst ein Dienstposten eines Gruppenleiters/einer Gruppenleiterin des ambulanten Sozialen Dienstes zu besetzen. Die Funktion ist derzeit den Besoldungsgruppen A 12 und A 13 BBesO zugeordnet. Bewerben können sich alle Beamtinnen/Beamten des gehobenen Sozialdienstes im Bezirk des Oberlandesgerichts Hamm.